

**Poland-Warsaw: Portable computers**  
**OJ S 194/2014 09/10/2014**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Państwowa Inspekcja Pracy Główny Inspektorat Pracy

Postal address: ul. Barska 28/30

Town: Warszawa

Postal code: 02-315

Country: Poland

For the attention of: Monika Żygłowicz

E-mail: [kancelaria@gip.pip.gov.pl](mailto:kancelaria@gip.pip.gov.pl)

Telephone: +48 223918205

Fax: +48 223918214

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: <http://www.pip.gov.pl>

**I.2. Type of the contracting authority**

Other: Nadzór nad warunkami pracy

**I.3. Main activity**

Other: Prawo pracy

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title**

Dostawa 57 sztuk komputerów przenośnych dla administratorów systemów w państwowej Inspekcji Pracy – drugie postępowanie.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Cały kraj – jednostki Państwowej Inspekcji Pracy.

NUTS code

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**

**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa 57 sztuk fabrycznie nowych komputerów przenośnych.

**II.1.5. CPV code(s)**

30213100 Portable computers

#### **II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **II.2. Total value of the contract/lot**

##### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

Value: 237 006 PLN  
excluding VAT

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of

1. Cena. Weighting 70
2. Parametry techniczne. Weighting 30

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

GOZ-353-2210-13/14

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

###### **Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2014/S 129-230529](#) of 9.7.2014

### **Section V: Award of contract**

---

#### **V.1. Date of conclusion of the contract**

7.10.2014

#### **V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

#### **V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Intertrading Systems Technology Sp. z o.o.

Postal address: Al. Jerozolimskie 56c

Town: Warszawa

Postal code: 00-803

Country: Poland

Telephone: +48 225024550

Fax: +48 225024560

#### **V.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 250 000 PLN  
excluding VAT  
Total value of the procurement:  
Value: 237 006 PLN  
excluding VAT

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**VI.2. Additional information**

**VI.3. Procedures for review**

**VI.3.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
Telephone: +48 224587777  
Fax: +48 224587700

**VI.3.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: Zgodnie z ustawą Prawo zamówień publicznych.

**VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
Telephone: +48 224587777  
Fax: +48 224587700

**VI.4. Date of dispatch of this notice**

8.10.2014